POSTAKTUELL – Alle Haushalte

Heimatbote

Gemeinsames Amtsblatt der Stadt Nottertal-Heilinger Höhen

mit den Ortsteilen Bothenheilingen, Hohenbergen, Issersheilingen, Kleinwelsbach, Mehrstedt, Neunheilingen, Obermehler, Schlotheim

und der Gemeinden Körner und Marolterode



www.nottertal-heilingerhoehen.de

Stadt Nottertal-Heilinger Höhen | Bothenheilingen | Hohenbergen | Issersheilingen | Kleinwelsbach | Mehrstedt | Neunheilingen | Obermehler | Schlotheim | Gemeinde Körner | Gemeinde Marolterode

Jahrgang 7 | Donnerstag, den 1. Oktober 2026 | Nummer 20





Weitere Veranstaltungen

Oktoberfest in Hohenbergen

am 3. Oktober 2026

Nachtwanderung in Mehrstedt

am 9. Oktober 2026

Nähere Informationen finden Sie auf den Seiten 10 und 11!

Die nächste Ausgabe erscheint am Donnerstag, den 15. Oktober 2026

Redaktionsschluss: Dienstag, 6. Oktober 2026

WELTERBEREGION WARTBURG-HAINICH

Wichtiges auf einen Blick

■ Stadt Nottertal-Heilinger Höhen,
Markt 1, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen

Bürgermeister
Herr Alexander Blankenburg
Sekretariat ..... 03 60 21 / 9 82 12

Telefonnummern der Ämter
Zentrale ..... 03 60 21 / 9 80
Hauptamt 9 82 40
Standesamt 9 82 37
Einwohnermeldeamt 9 82 51
Ordnungsamt 9 82 54
Friedhofswesen 9 82 17
Bauamt 9 82 18
Kämmerei 9 82 53
Kasse 9 82 29
Steuern 9 82 23
Internet: ..... www.nottertal-heilingerhoehen.de

E-Mail-Adressen
Posteingang: ..... post@stadt-nhh.de
Zuarbeit Amtsblatt ..... presse@stadt-nhh.de

Allgemeine Sprechzeiten und Kassenstunden
Montag ..... von 09.00 - 12.00 Uhr
Dienstag ..... von 09.00 - 12.00 und 13.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch ..... keine Sprechzeiten
Donnerstag ..... von 09.00 - 12.00 und 13.00 - 16.00 Uhr
Freitag ..... von 09.00 - 12.00 Uhr

Polizeisprechstunde
Dienstag ..... von 14.00 - 17.00 Uhr
Tel. ..... 03 60 21 / 9 82 32
oder PI Mühlhausen ..... 03 60 1 / 45 11 50

Schiedsstelle
Stadt Nottertal-Heilinger Höhen, Markt 1, Zimmer 301
Anja Henning / Alfons Burhenne ..... 03 60 21 / 98 252
E-Mail ..... schiedsstelle@stadt-nhh.de
Sprechstunde jeden 1. Dienstag/Monat ..... von 17.00 - 18.00 Uhr
oder nach telefonischer Terminvereinbarung

Ortsteil Schlotheim
Ortschaftsbürgermeister Marcus Handwerk
Tel.: ..... 03 60 21 / 9 82 12
Handy ..... 01 70 / 3 19 33 77
Sprechzeit: ..... nach Vereinbarung
Markt 1, OT Schlotheim, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen

Ortsteil Bothenheilingen
Ortschaftsbürgermeister Thomas Schulz
Handy ..... 01 75 / 2 41 28 70
Sprechzeit: jeden 2. u. 4. Donnerstag ..... 19.00 - 20.00 Uhr
Anger 106, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen

Ortsteil Hohenbergen
Ortschaftsbürgermeister Harald Dlouhy
Handy: ..... 01 74 / 9 59 81 44
Sprechzeit: ..... nach Vereinbarung
Hohenbergen 34, Löschbrunnen, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen

Ortsteil Issersheilingen
Ortschaftsbürgermeister Markus Bohn
Handy: ..... 01 78 / 7 90 14 35
Sprechzeit: ..... nach Vereinbarung
Issersheilingen 3, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen

Ortsteil Kleinwelsbach
Ortschaftsbürgermeister Frank John
Handy: ..... 01 70 / 2 97 05 63
Sprechzeit: ..... nach Vereinbarung
Kleinwelsbach 16, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen

Ortsteil Mehrstedt
Ortschaftsbürgermeister Hagen Mörstedt
Privat: ..... 03 60 21 / 8 12 23
Handy: ..... 01 76 / 34 34 61 46
Sprechzeit: ..... nach Vereinbarung
Mehrstedt 36, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen

Ortsteil Neunheilingen
Ortschaftsbürgermeister Sandro Seeländer
Handy: ..... 01 72 / 3 76 45 56
Sprechzeit: ..... nach Vereinbarung
Schloßgasse 7, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen

Ortsteil Obermehler
Ortschaftsbürgermeister Heiko Willfahrt
Tel. unter Stadt Nottertal-Heilinger Höhen ..... 03 60 21 / 980
Sprechzeit: donnerstags ..... 17.00 - 18.00 Uhr
Mehlersche Straße 13, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen

■ erfüllte Gemeinden

Gemeinde Körner
Bürgermeister Matthias Niebuhr
Tel.: ..... 03 60 25 / 54 99 04
Handy ..... 01 63 / 5 05 52 03
Sprechzeit: ..... nach telefonischer Absprache
Dienstag ..... 16.30 - 18.00 Uhr
in der Landwirtschaft Körner, Dammstraße 22, 99998 Körner
postalische Adresse: August-Bebel-Straße 18, 99998 Körner

Gemeinde Marolterode
Bürgermeister Joachim Haase
Handy ..... 01 73 / 6 41 65 76
Tel./privat ..... 03 60 21 / 8 15 07
Sprechzeit: ..... nach Vereinbarung
Mittwoch ..... 17.30 - 19.00 Uhr
Hauptstr. 41 a, 99994 Marolterode

■ Trink- und Abwasserverbände

Trink- und Abwasserzweckverband „Notter“
Bereich Trink- und Abwasser: für die Ortsteile Schlotheim und Obermehler, sowie die Gemeinden Körner und Marolterode
Bereich Trinkwasser: für den Ortsteil Issersheilingen
Telefon ..... 03 60 21 / 98 43
Telefax ..... 03 60 21 / 9 84 40
Bereitschaftsdienst Wasserhavarien ..... 01 71 / 6 11 45 85
Bereitschaftsdienst Abwasserhavarien ..... 01 52 / 08 51 53 53
Anmeldung Grubenentleerung
über Firma Weimann ..... 0 36 36 / 70 05 00

Abwasserzweckverband „Mittlere Unstrut“ Bad Langensalza
für die Ortsteile Bothenheilingen, Neunheilingen, Issersheilingen und Kleinwelsbach
Telefon ..... 0 36 03 / 8 40 70
Telefax ..... 0 36 03 / 84 07 99
Anmeldung Klärgrubenentleerung ..... 0 36 03 / 84 07 56

■ Wichtige Rufnummern

Notruf Feuerwehr/Rettungsdienst 112
Kassenärztlicher Notfalldienst 116 117
Zentrale Leitstelle ..... 0 36 01 / 40 30 80
Allgemeiner Krankentransport ..... 0 36 01 / 1 92 22
Notruf Polizei 110
Sozialstation ..... 03 60 21 / 8 06 94
Alten- u. Pflegeheim der AWO ..... 03 60 21 / 98 70
Tagespflege der AWO ..... 03 60 21 / 9 87 29
Schlotheimer Tagespflege ..... 03 60 21 / 37 49 70
Ehrenamtliche Sicherheitsberater des UH-Kreises ..... 0 36 01 / 40 46 98
Kleintierpraxis Jens Klement ..... 03 60 21 / 9 23 80
Angerweg 15, Schlotheim, Handy ..... 01 70 / 6 42 37 22
Mobile Jugendarbeit ..... 01 78 / 15 78 561
Sport- und Bildungscampus des SSV 07 Schlotheim ..... 03 60 21 / 8 59 59
..... 01 57 / 58 74 79 04
Kinderheim Schloss Schlotheim ..... 03 60 21 / 8 44 54
Mobiltelefon ..... 01 63 / 7 78 44 54
Bauhof / Havarien ..... 01 72 / 2 73 77 08
Postagentur Schlotheim ..... 01 80 / 2 33 33
Wohnbau GmbH ..... 03 60 21 / 9 14 - 0
Markt 24, Schlotheim
GWG Schlotheim eG ..... 03 60 21 / 8 02 82
Marienbrunnstraße 17, Schlotheim
Telefonnummer bei Nichtzustellung des Schlotheimer Kuriers
LINUS WITTICH Medien KG ..... 0 36 77 / 20 50 0

■ Öffnungszeiten

Bibliothek Schlotheim im FFZ ..... 03 60 21 / 8 02 83
Montag, Mittwoch, Freitag ..... geschlossen
Dienstag ..... 14:00 - 17:00 Uhr
Donnerstag ..... 15:00 - 17:00 Uhr

Mehrgenerationenhaus Körner ..... **03 60 25 / 5 20 30**
Bibliothek:
Mittwoch ..... 15.00 - 17.00 Uhr
Donnerstag ..... 10.00 - 12.00 Uhr
Angebot zur Vorsorge und für an Demenz erkrankte Menschen:
Donnerstag ..... 10.00 - 13.00 Uhr

■ Öffnungszeiten

„Die Tafel“ im Vereinshaus Schlotheim,
Bahnhofstraße 64
jeden Donnerstag ..... 14:00 - 15:30 Uhr

Frauen- und Familienzentrum
Internet ..... www.ffzschlotheim.de
E-Mail ..... ffzschlotheim@gmx.de

Heimat- und Technikmuseum Mehler
Ringo Schäfer ..... 01 73 / 8 75 43 43
Andrea Riemann ..... 01 71 / 9 20 51 00
Öffnungszeiten nach Absprache

Knotenpunkt
- Das Zentrum für Groß und Klein in der Landgemeinde -
im Haus der Vereine in Schlotheim,
Bahnhofstr. 6e
Sozialraumkoordinatorin Susanne Weiß
Mobil: ..... 01 73 / 65 66 201
Sozialraumkoordinatorin Lisa Grünig
Mobil: ..... 01 73 / 65 65 539

Mobile Jugendarbeit des Bildungszentrums der KAB gGmbH
Julia Schramm
Mobile Jugendarbeiterin in den Ortsteilen von Mühlhausen
sowie die Gemeinden Unstruttal und Nottertal-Heilinger Höhen
Telefon..... 01 78 / 1 57 85 61
Sprechzeit telefonisch ..... Mo. - Do. 8 - 15 Uhr
E-Mail ..... jugendpflege@kab-thueringen.de
Träger - Bildungszentrum der KAB gGmbH - Isabella Seifert
Telefon..... 0 36 01 / 8 88 66 40
E-Mail ..... kontakt@kab-thueringen.de
Internet ..... www.kab-thueringen.de
Instragramm..... @ mobjakab

Postagentur Schlotheim,
Bahnhofstraße 6
Montag bis Freitag ..... 09:00 - 18:00 Uhr
Samstag ..... 9:00 - 12:00 Uhr
Seilerbad Schlotheim ..... 01 51 / 59 42 99 72
Montag bis Freitag ..... 16:00 - 20:00 Uhr
Reha-Sport -
Dienstag ..... 16:00 - 17:00 Uhr und 18:00 - 19:00 Uhr
Donnerstag ..... 18:00 - 19:00 Uhr
Kindervereinsschwimmen -
Freitag ..... 16:00 - 17:00 Uhr (außer Ferien)
Sonn- und Feiertag ..... geschlossen

Seilermuseum Schlotheim
info@seilermuseum.schlotheim.info

Museum des BdV Körner
Frau Schmidt ..... 03 60 25 / 5 06 06
Frau Wettig ..... 01 73 / 8 93 01 04
Öffnungszeiten:..... nur nach Absprache

Silo Hohenbergen
Von Dezember bis März bleibt das Silo geschlossen.
Bis Oktober gelten die folgenden Öffnungszeiten:
Freitag ..... von 14.00 bis 18.00 Uhr
Samstag..... von 09.00 bis 12.00 Uhr
Im November ist das Silo nur samstags geöffnet:
Samstag..... von 09.00 bis 12.00 Uhr

Bereitschaftsdienste

■ Bereitschaftsdienste der Ärzte



- Bitte beachten bei Notfällen -

Der Bereitschaftsdienst der Ärzte für den Raum Schlotheim sowie für den Bereich Kirchheilingen - Großengottern wird über die bundesweite kassenärztliche Notfalldienst-Rufnummer

116 117

vermittelt!
(Mo., Di., Do. ab ab 18:00 Uhr und Mi., Fr. ab 13:00 Uhr)
Anmeldung Krankentransport über .....0 36 01 / 1 92 22
- bitte aufbewahren -

Bereitschaftsdienst für den Bereich Schlotheim

Die Sitzungsdienste werden ausschließlich im Krankenhaus Mühlhausen zu folgenden Zeit durchgeführt:
Montag, Dienstag, Donnerstag .....18:00 - 21:00 Uhr
Mittwoch, Freitag .....16:00 - 21:00 Uhr
Samstag, Sonntag, Feiertag ..... 9:00 - 12:00 u. 16:00 - 19:00 Uhr

Bereitschaftsdienst für den Bereich Kirchheilingen - Großengottern

Die Sitzungsdienste werden ausschließlich im Krankenhaus Bad Langensalza zu folgenden Zeiten durchgeführt:
Montag, Dienstag, Donnerstag .....18:00 - 21:00 Uhr
Mittwoch, Freitag .....16:00 - 21:00 Uhr

■ Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

Der Bereitschaftsdienst der Zahnärzte wird im Bereich Schlotheim über die zentrale Notdiensttelefonnummer der Thüringer Zahnärzte Nr. **116 117** vermittelt.
Sie können den diensthabenden Zahnarzt auch über das Internet unter **www.zahnarzt-notdienst.de** erfahren.

■ Bereitschaftsdienst der Apotheken



An den Wochentagen, aber auch am Wochenende, können Sie aus den Tageszeitungen sowie auf den Notdienst-tafeln die Bereitschaftsdienste der Apotheken entnehmen.
Weiterhin können Sie die kostenlose Telefonnummer 0800-0022833 anrufen oder über die Internetseite www.lakt.de den Bereitschaftsdienst der Apotheken erfahren.

Der Dienst an den Wochenenden und Feiertagen findet immer in der Zeit von 08.00 - 08.00 Uhr statt.

BEREITSCHAFTSDIENST
Stadt Mühlhausen und Landapotheken

Samstag	03.10.2026	Einhorn-Apotheke, Mühlhausen
Sonntag	04.10.2026	Igel-Apotheke, Menteroda Anger-Apotheke, Oberdorla
Samstag	10.10.2026	Linden-Apotheke, Mühlhausen
Sonntag	11.10.2026	Brücken-Apotheke, Mühlhausen

■ Folgende Arztpraxen sind wegen Urlaub geschlossen:

Praxis Dr. med. Korf und F. Kliewe **vom 01.10. - 16.10.2026**
(Vertretung Praxis Frau Dr. Wehnemann/Ebeleben)

■ Hinweise zur Veröffentlichung

Kostenlose Veröffentlichungen von Vereinen, Verbänden und Kirchen leiten Sie bitte an die Stadt Nottertal-Heilinger Höhen, Frau Lenz (Tel. 036021/98239) an die E-Mail-Adresse:

presse@stadt-nhh.de

weiter.

Die Annahme **gebührenpflichtiger privater und gewerblicher Anzeigen** werden vom Verlag Linus WITTICH Medien KG (Tel. 03677 / 20 50 0), E-Mail-Adresse:

info@wittich-langewiesen.de

entgegen genommen.

Die Redakteure aus Vereinen, Verbänden, Kirchen, Schulen, Kindergärten oder sonstigen öffentlichen Einrichtungen senden Ihre Texte bitte in zwei verschiedenen Dateien, das heißt, Texte sind beispielsweise in Word-Datei (.doc oder.docx) und Bilder im Format.tif oder.jpg, eventuell als.pdf-Datei an uns zu senden. Die Auflösung für einen qualitativ hochwertigen Abdruck sollte mindestens 300 dpi betragen. Im Text sind die Stellen zu markieren, wo die Bilder mit den entsprechenden Bildunterschriften einzufügen sind. Um großen Bearbeitungsaufwand zu verhindern und ein einheitliches Erscheinungsbild zu gewährleisten, sind pdf-Dateien zu vermeiden. USB-Sticks können aus Datenschutzgründen nicht mehr entgegengenommen werden.

Die Berichte sind sachlich und informativ zu halten. Die Redaktion behält sich vor, bei Überschreitung der Textlänge zu kürzen bzw. Berichte wegen ihres Inhalts, ihres Stils oder ihrer Schreibart nur auszugsweise abzudrucken oder - ohne Benachrichtigung des Einsenders - nicht zu veröffentlichen.

Veranstaltungen

■ Veranstaltungskalender der Landgemeinde Nottertal-Heilinger Höhen

Tag	Beginn	Veranstaltung	Veranstaltungsort / Veranstalter
Oktober 2026			
02.-04.10.2026		Kirmes mit Gottesdienst, Disco, Ständchen, Tanz, Frühschoppen, Kindernachmittag	Großmehlra, Fuhrmannschänke / Mehlerscher Kirmesverein
03.10.2026	19.00 Uhr	Oktoberfest im Lindenhof	Hohenbergen / Hohenberger Heimatverein e. V.
03.10.2026	8 - 12 Uhr	Tier- und Bauernmarkt	Volkenroda, KlosterVolkenroda, Kloster
06.10.2026	16-19.30 Uhr	Blutspendetermin	Schlotheim, Haus der Vereine / Deutscher Frauenring
04.10.2026	14.00 Uhr	Erntedankgottesdienst	Großmehlra, Kirche / Kirchgemeinde
09.10.2026		Nachtwanderung	Mehrstedt / TSV 1920 Mehrstedt e. V.
10.-11.10.2026		Kirmes mit Ständchen und Tanz, am 11.10.26, 14 Uhr Gottesdienst, anschließend Kirchencafé	Bothenheilingen, Saal / Kirmesverein
14.10.2026	15.00 Uhr	Oktoberfest und Erzählcafé	Körner, MGH
16.10.2026	17-19.30 Uhr	Blutspende	Körner, Landwirtschaft / Institut f. Transfusionsm. Suhl
16.-19.10.2026		Kirmes	Körner, Dammstraße, Nottertal / Kirmesjugend
22.-25.10.2026		Kirmes	Mehrstedt, Saal / Heimatverein mit Kirmesjugend
31.10.2026		Kirmes	Issersheilingen / Traditions- und Feuerwehrverein
November 2026			
06.-08.11.2026		**29. NAKOFE**	Schlotheim, Festzelt bei der Tennishalle / SCC Schlotheim
07.11.2026	8 - 12 Uhr	Tier- und Bauernmarkt	Volkenroda, KlosterVolkenroda, Kloster
10.11.2026		Martinsfest	Körner
11.11.2026	17.00 Uhr	Martinsfest mit Andacht in der Kirche	Bothenheilingen, Lindenberg / Dorfclub u. FFW
11.11.2026	17.00 Uhr	Martinsfest	Hohenbergen, Kirche / Hohenberger Heimatverein e. V.
11.11.2026	17.00 Uhr	St. Martin	Großmehlra, Kirche / Kirchgemeinde
11.11.2026		Vorlesetag für Kindergarten und Grundschule	Körner, MGH
15.11.2026	14.00 Uhr	Gedenken der Verstorbenen	Großmehlra, Kirche / Kirchgemeinde
21.11.2026	14.30 - 9 Uhr	Adventsausstellung	Kleinwelsbach 11 / Bestattungshaus Frank John
27.11.2026	15 - 18 Uhr	Adventszauber	Schlotheim, Regelschule
28.11.2026	16.00 Uhr	Weihnachtsmarkt	Kleinwelsbach, Dorfgemeinschaftshaus / Heimat- u. Traditionsverein
28.11.2026	15.00 Uhr	Weihnachtsmarkt	Bothenheilingen, Anger / Dorfclub
28.11.2026		Weihnachtsmarkt	Körner
28.11.2026		Weihnachtsmarkt	Issersheilingen / Traditions- und Feuerwehrverein
29.11.2026		20. Mehrstedter Weihnachtsmarkt	Mehrstedt, Anger / alle Mehrstedter Vereine
29.11.2026		Weihnachtsmarkt	Großmehlra, Heimat- u. Technikmuseum / Heimatverein
Dezember 2026			
12.12.2026	15.00 Uhr	Weihnachtsmarkt	Hohenbergen, Lindenhof / Hohenberger Heimatverein
14.12.2026	15.00 Uhr	Weihnachten im MGH	Körner, MGH
15.12.2026	16-19.30 Uhr	Blutspendetermin	Schlotheim, Haus der Vereine / Deutscher Frauenring
20.12.2026	15.00 Uhr	Schafstallgottesdienst	Hohenbergen, Hohenberger Hof
24.12.2026	16.00 Uhr	Christvesper	Großmehlra, Kirche / Kirchgemeinde
27.12.2026	09.00 Uhr	Festtagslauf	Bothenheilingen, Sportfreibohei u. FFW
28.12.2026		Tischtennisturnier	Mehrstedt, Saal / TSV 1920 Mehrstedt e. V.
30.12.2026	17-19.30 Uhr	Blutspende	Körner, Landwirtschaft / Institut f. Transfusionsm. Suhl

WITTICH MEDIEN

Impressum

Gemeinsames Amtsblatt der Stadt Nottertal-Heilinger Höhen
mit den Ortsteilen Bothenheilingen, Hohenbergen, Issersheilingen, Kleinwelsbach, Mehrstedt, Neunheilingen, Obermehler, Schlotheim, und der Gemeinden Körner und Marolterode
Herausgeber: Stadt Nottertal-Heilinger Höhen (Landgemeinde) gemeinsam mit den erfüllten Gemeinden Körner und Marolterode
Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21
Verantwortlich für den amtlichen Teil: Die Bürgermeister der Stadt Nottertal-Heilinger Höhen, der Gemeinden Körner und Marolterode.
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Stadt Nottertal-Heilinger Höhen, vertreten durch den Bürgermeister, Markt 1, 99994 Nottertal-Heilinger Höhen. Mit der Einsendung oder Überlassung von Textbeiträgen und Fotos übernimmt der Verfasser bzw. Einsender Gewähr dafür, dass durch eine Veröffentlichung keine Urheberrechte verletzt werden und überträgt damit gleichzeitig das Recht zur Veröffentlichung an die Stadt Nottertal-Heilinger Höhen oder den Verlag.

Verantwortlich für den Anzeigenverkauf: LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, erreichbar unter Tel.: 0 36 77 / 20 50 - 0, E-Mail: info@wittich-langewiesen.de;
Verantwortlich für den Anzeigenteil: Anke Neubert – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z. Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. **Verlagsleiter:** Mirko Reise; **Erscheinungsweise:** 14täglich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 3,50 € (inkl. Porto und gesetzlicher MWSt.) beim Verlag bestellen. **Hinweis:** Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.

Wir gratulieren

Wir gratulieren unseren Jubilaren

Die Bürgermeister übermitteln herzliche Glückwünsche zum Jubiläum sowie weiterhin beste Gesundheit und persönliches Wohlergehen.

Geburtstage im Zeitraum vom 03.10.2026 - 16.10.2026:

Stadt Nottertal-Heilinger Höhen

OT Schlotheim

Hans-Jürgen Pfeiffer	zum 70. Geburtstag
Roland Feist	zum 70. Geburtstag
Thomas Pabst	zum 70. Geburtstag
Rüdiger Scholz	zum 70. Geburtstag
Monika Rimbach	zum 75. Geburtstag
Klaus Buchmann	zum 80. Geburtstag
Hartmut Siegel	zum 80. Geburtstag

OT Issersheilingen

Ingrid Schwab	zum 75. Geburtstag

OT Mehrstedt

Friedhelm König	zum 75. Geburtstag

OT Obermehler

Anneliese Ritter	zum 70. Geburtstag
Karin Rauh	zum 75. Geburtstag

Gemeinde Körner

Marina Möller	zum 70. Geburtstag
Josef Zienert	zum 90. Geburtstag
Ingeborg und Egon Krause	zur diamantenen Hochzeit

Gemeinde Marolterode

Dieter Lisso	zum 85. Geburtstag

©stock.adobe.com - sherjaca

Nichtamtlicher Teil

Stadt Nottertal-Heilinger Höhen

Aus der Verwaltung

■ Samstagstermine 2026 im Einwohnermeldeamt

Mehr Service für unsere Bürgerinnen und Bürger!

Um insbesondere berufstätigen Bürgerinnen und Bürgern den Behördengang zu erleichtern, wird die Meldebehörde auch in diesem Jahr, künftig einmal pro Quartal auch an einem Samstag geöffnet sein.

Folgender zusätzlicher Öffnungstermin ist in diesem Jahr noch geplant:
14. November 2026

An diesen Tagen ist das Meldeamt in der Zeit von 09:00 bis 11:00 Uhr geöffnet.
Für eine bessere Planbarkeit wird um eine **vorherige telefonische Anmeldung** unter **036021-98251** gebeten.

Ihr Einwohnermeldeamt

■ Information zum vorübergehenden Abbau der Altkleidercontainer

in der Stadt Nottertal-Heilinger Höhen und in der Gemeinde Körner

Die Altkleidercontainer im Stadtgebiet (Schlotheim, Bothenheilingen und Obermehler) sowie in der Gemeinde Körner wurden vom zuständigen Dienstleister kurzfristig vorübergehend abgebaut. Grund dafür ist die derzeit schwierige Situation auf dem Markt für gebrauchte Kleidung.

Wir möchten ausdrücklich darauf hinweisen, dass der Abzug **nicht mit den bisherigen Problemen am Standort „Alter EDEKA“** zusammenhängt. Dort war es in der Vergangenheit mehrfach zu Verunreinigungen rund um die Altkleidercontainer gekommen. Die Stadtverwaltung hatte deshalb bereits geplant, diese Altkleidercontainer an den Standort des **städtischen Bauhofs (Sorge)** zu verlegen.

Da die Altkleidercontainer nun vom Dienstleister vorübergehend abgebaut wurden, wird die Stadtverwaltung erneut nach einer geeigneten Lösung suchen. Dazu finden bereits Gespräche statt.

Bis eine neue Lösung gefunden ist, können gebrauchte Kleidungsstücke in die Altkleidersammelbehälter auf dem **Schulgelände in Schlotheim (Laubgasse) und auf dem Schulgelände in Körner (Sophienstraße)** abgegeben werden. Bitte beachten Sie, dass dort nur begrenzte Kapazitäten zur Verfügung stehen.



Schulgelände in Schlotheim (Laubgasse)

Sobald es neue Informationen gibt und eine dauerhafte Lösung gefunden wurde, wird die Stadtverwaltung darüber informieren.

Wir bitten um Verständnis.

Ihre Stadtverwaltung
Apel
Verwaltungsleiter



■ **Sprechstunde der ehrenamtlichen Sicherheitsberater des Unstrut-Hainich-Kreises für Senioren:innen**

Die nächste Sprechstunde der Seniorensicherheitsberater findet

jeden **1.** Dienstag im Monat
am 06.10.2026 in der Zeit von 10.00 bis 12.00 Uhr
im Mehrgenerationenhaus „Geschwister Scholl“,
Puschkinstraße 8, 99974 Mühlhausen

statt.
Thema: *„Vorsicht Betrug mit KI“*

Klaus-Peter Oertel

Vereine und Verbände









■ Abwasserzweckverband „Mittlere Unstrut“

Bekanntmachung zur Entsorgung der Grundstückskläranlagen und abflusslosen Gruben im Jahr 2026

Mit Inkrafttreten der Entwässerungssatzung des Abwasserzweckverbandes „Mittlere Unstrut“ Bad Langensalza hat der Zweckverband die Aufgabe der Erfassung und ordnungsgemäßen Beseitigung des in Grundstückskläranlagen und abflusslosen Gruben anfallenden Schlamms übernommen. Diese Aufgabe ergibt sich aus der Abwasserbeseitigungspflicht nach dem Thüringer Wassergesetz.

Der Entsorgungsbetrieb handelt im Auftrag des Zweckverbandes und ist mit folgenden Aufgaben betraut:

- Räumung der Grundstückskläranlagen und abflusslosen Gruben
- Abfuhr zur Behandlung des Fäkalschlammes.

Die Entsorgung erfolgt nach DIN 4261.

Die Schlammentsorgung aus den Grundstückskläranlagen und abflusslosen Gruben ist für das Jahr 2026 in den Städten und Gemeinden wie folgt geplant:

- **Bothenheilingen 44. - 46. KW (26.10.2026 - 13.11.2026)**
- **Issersheilingen 41. KW (05.10.2026 - 09.10.2026)**
- **Neunheilingen 45. - 46. KW (02.11.2026 - 13.11.2026)**

Die Grundstückseigentümer erhalten von dem im Auftrag des Abwasserzweckverbandes handelnden Unternehmen, der Stadtwirtschaft Gotha GmbH, gesonderte Terminvorschläge. Für eine reibungslose Entsorgung ist ein ungehinderter Zutritt (Zufahrt) zu der Grundstückskläranlage bzw. abflusslosen Grube zu gewährleisten.

Wir weisen darauf hin, dass für zusätzlich notwendige Anfahrten außerhalb des geplanten Entsorgungstermins ein Zuschlag in Höhe von 20,00 € erhoben wird. Sollte ein Anschlussnehmer trotz vereinbartem Termin zweimal nicht angetroffen oder die Entsorgung verweigert werden, wird je weiterer Anfahrt ein Zuschlag in Höhe von 100,00 € berechnet. Für Not- und Dringlichkeitsentleerungen erheben wir ebenfalls einen Zuschlag in Höhe von 100,00 €. Wir bitten deshalb um Beachtung und Einhaltung der Entsorgungstermine.

Bei eventuell auftretenden Unklarheiten bitten wir um Rückfrage.

Ihr Abwasserzweckverband „Mittlere Unstrut“

Schulen und soziale Einrichtungen

■ Aktuelles aus dem Knotenpunkt





Gesellschaftsspiele-Tag

Gemeinsam alte Spiele wie "Mensch-Ärgere-Dich-Nicht", andere Brettspiele und Kartenspiele aufleben lassen oder sich gar gegenseitig beibringen.

Fühlt euch herzlichst eingeladen zu einem entspannten, tollen Zeit, zwischen Spielen und Gesprächen.

Wann? Mittwoch, 28.10.2026
von 10 bis 14 Uhr

Wo? Der Knotenpunkt, im Haus der Vereine, Bahnhofstr. 6e, (Eingang Seite Krautgasse), 99994 Schlotheim

Für Rückfragen kontaktiert uns gerne:
Lisa Grünig Tel.: 0173 6565539
Susanne Weiß Tel.:0173 6566201

KnotenPunkt

Ortsteil Schlotheim

Aus der Verwaltung



Schulen und soziale Einrichtungen

■ Kindergarten „Seilermännchen" Schlotheim



Vereine und Verbände

■ Gala-Mitsingkonzert Tenöre4you in Schlotheim

Termin: Sa.17 Okt.2026
Beginn: 19:30 Uhr
Auftrittsort: St. Servator, Kirchgasse
Ort: Nottertal-Heilinger Höhen
Kartenvorverkauf: VVK-Stellen vor Ort:
Buchladen Erdenberger, Amtsstraße 37
Grunwalds Blumenwelt, Weberstraße 13
Arendt's Bastelstube , Schloßstraße 2
In Mühlhausen:TUI ReiseCenter, Bei der Marienkirche 12
Tourist Information, Ratsstr. 20
oder ganz bequem online unter www.tenoere4you.de
und bei allen Eventim VVKs stellen
Eintritt: VVK: ab 24,00€
Konzertinformation und Kartenbestellung unter Tel: 0221-39760377

Toni Di Napoli & Pietro Pato, einem großen Publikum bereits aus Fernsehauftritten in der ARD, RBB, WDR bekannt, laden alle Besucher - die Freude am Singen haben zu einem großartigen Konzert mit Liedern die jeder kennt, ein.



Ein spektakuläres Programm, eine Mischung von ausgelassener Fröhlichkeit und befreitem Singen, in dem Künstler und Publikum zu einem Chor verschmelzen.
Gleichzeitig präsentieren die Tenöre4you selbst in diesem Konzert einige Lieder in perfekter Pop-Klassik Mischung mit grandiosem, erstklassigem Live-Gesang in italienischem Gesangsstil.

Phantastische Songs und eine elitäre Licht-Show mit den berühmtesten, legendären Welthits aus Pop, Klassik, Musical & Filmmusik wie: -YOU RAISE ME UP -CARUSO- - VOLARE - AZZURRO - MARINA - CAPRI FISCHER-MY WAY - BUONA SERA - SO EIN TAG, SO WUNDERSCHÖN WIE HEUTE - LET IT BE - HALLELUJAH- TITANIC -THE CATS -AVE MARIA- PHANTOM DER OPER - NESSUN DORMA-TIME TO SAY GOODBYE und viele mehr.

Um das Publikum aktiv einzubinden, werden Texte angezeigt.
Ein Erlebnis - Gänsehaut pur - dass alle Erwartungen übertrifft

Die Tenöre4you arbeiteten bereits auf großen Bühnen gemeinsam mit Künstlern wie Helmut Lotti, Kim Fisher, Tom Gaebel, Sandy Mölling, Anita & Alexandra Hofmann, und dem Filmorchester Babelsberg. Zahlreiche Show Auftritte machten den Namen Tenöre4you deutschlandweit bekannt. Seit nun mehr als 10 Jahren entwickeln und präsentieren die Tenöre4you ihr stilvolles und fabelhaftes Gala-Konzertprogramm in ganz Deutschland und benachbartem Ausland.

■ SSV 07 Schlotheim - Abt. Tischtennis

Spielplan - 2026/2027
1. Kreisliga - Mannschaft III

Datum	Uhrzeit	Begegnung
Fr. 02.10.2026	19:30	SV Empor Bad Langensalza II - SSV 07 Schlotheim III
Fr. 23.10.2026	19:30	SSV 07 Schlotheim III - SV Grün-Weiß Schönstedt
Fr. 30.10.2026	19:30	SSV 07 Schlotheim III - SV 1922 Thamsbrück II

2. Kreisliga - Mannschaft IV

Datum	Uhrzeit	Begegnung
Do. 01.10.2026	19:30	SSV 07 Schlotheim IV - TTV TWB Bad Langensalza V
Fr. 09.10.2026	19:30	SV Grün-Weiß Schönstedt II - SSV 07 Schlotheim IV
Do. 15.10.2026	19:30	SSV 07 Schlotheim IV - SV LM Bad Langensalza II
Di. 27.10.2026	19:30	SG Marolterode - SSV 07 Schlotheim IV

3. Kreisliga - Mannschaft VI u. VII

Datum	Uhrzeit	Begegnung
Fr. 16.10.2026	19:15	SV Blau-Weiß Tüngeda IV - SSV 07 Schlotheim VI
Di. 03.11.2026	19:30	SSV 07 Schlotheim V - SG Urbach III

■ Kleingartenanlage Steinfeld-Siedlung e.V. Nottertal-Heilinger Höhen



Hallo Gartenfreunde!

Der Gartenverein „Steinfeld-Siedlung Schlotheim e.V.“
hat noch einige Gärten mit Strom und Wasser zu vergeben.

Gartenfreunde die Interesse haben,
melden sich bitte am 1. Montag im Monat
um 18 Uhr zur Vorstandssitzung im Vereinshaus.

Ortsteil Hohenbergen

Vereine und Verbände

■ Ein schöner Familientag auf der Schifferwiese

Am 5. September 2026 war auf der Schifferwiese wieder einiges los. Bei bestem Familienfest-Wetter konnten die Kinder an vielen verschiedenen Stationen nach Herzenslust spielen, basteln und Neues ausprobieren. Beim Bogenschießen wurde fleißig gezielt, auf der Hüpfburg getobt und beim Entenangeln so manche Ente aus dem Wasser gefischt. Ihrer Kreativität konnten alle beim Gestalten von Windlichtern freien Lauf lassen. Dazu kamen noch viele weitere Angebote, sodass für jeden etwas dabei war.

Auch für das leibliche Wohl war natürlich gesorgt.
Bei Kaffee, Kuchen und anderen Leckereien blieb genügend Zeit, gemütlich zusammenzusitzen, miteinander zu plaudern und den Nachmittag zu genießen. Gerade dieses Zusammensitzen, die vielen Gespräche und das fröhliche Kinderlachen haben den Tag so besonders gemacht.









Ein solches Fest funktioniert aber nur, wenn viele mit anpacken. Deshalb möchten wir uns bei allen Helferinnen und Helfern, unseren Unterstützern und natürlich bei allen fleißigen Kuchenbäckerinnen und Kuchenbäckern bedanken.
Ob beim Aufbauen, Organisieren, Betreuen der Stationen, beim Verkauf oder im Hintergrund - jeder einzelne Beitrag hat dazu beigetragen, dass unser Familienfest zu einem schönen Tag für Groß und Klein geworden ist.

Ein herzliches Dankeschön an ALLE, die dabei waren und diesen Tag mit uns gemeinsam gestaltet haben!

Wir freuen uns schon auf das nächste Mal, wenn es auf der Schifferwiese wieder heißt:
Gemeinsam feiern, gemeinsam lachen und einfach eine schöne Zeit miteinander verbringen!











Ortsteil Issersheilingen

Vereine und Verbände

■ **Abwasserzweckverband "Mittlere Unstrut"**

Öffentliche Bekanntmachung
an Grundstückseigentümer der Gemeinde Issersheilingen

Mit Inkrafttreten der Entwässerungssatzung des Abwasserzweckverbandes „Mittlere Unstrut" Bad Langensalza hat der Zweckverband die Aufgabe der Erfassung und ordnungsgemäßen Beseitigung des in Grundstückskläranlagen und abflusslosen Gruben anfallenden Schlamms übernommen. Diese Aufgabe ergibt sich aus der Abwasserbeseitigungspflicht nach dem Thüringer Wassergesetz.

Der Entsorgungsbetrieb handelt im Auftrag des Zweckverbandes und ist mit folgenden Aufgaben betraut:

- Räumung der Grundstückskläranlagen und abflusslose Gruben
- Abfuhr zur Behandlung des Fäkalschlammes.

Die Entsorgung erfolgt nach DIN 4261.

Die Schlammentsorgung aus den Grundstückskläranlagen und abflusslosen Gruben ist für die Gemeinde

Issersheilingen:
im Zeitraum vom 05.10. - 09.10.2026 (41. KW)

vorgesehen.

Die Grundstückseigentümer erhalten von dem im Auftrag des Abwasserzweckverbandes handelnden Unternehmen, der Stadtwirtschaft Gotha GmbH, gesonderte Terminvorschläge. Für eine reibungslose Entsorgung ist ein ungehinderter Zutritt (Zufahrt) zu der Grundstückskläranlage bzw. abflusslosen Grube zu gewährleisten.

Wir weisen darauf hin, dass für zusätzlich notwendige Anfahrten außerhalb des geplanten Entsorgungstermins ein Zuschlag in Höhe von 20,00 € erhoben wird. Sollte ein Anschlussnehmer trotz vereinbartem Termin zweimal nicht angetroffen oder die Entsorgung verweigert werden, wird je weiterer Anfahrt ein Zuschlag in Höhe von 100,00 € berechnet. Für Not- und Dringlichkeitsentleerungen erheben wir ebenfalls einen Zuschlag in Höhe von 100,00 €. Wir bitten deshalb um Beachtung und Einhaltung der Entsorgungstermine.

Bei eventuell auftretenden Unklarheiten bitten wir um Rückfrage unter Tel. 03603 / 840758.

Ihr Abwasserzweckverband
„Mittlere Unstrut" Bad Langensalza

Ortsteil Mehrstedt

Vereine und Verbände









■ Jagdgenossenschaft Mehrstedt

Sehr geehrte Jagdgenossinnen und Jagdgenossen,

der Jagdvorstand lädt zur Mitgliederversammlung
am **Dienstag, den 06.10.2026, um 19.00 Uhr**
in die Gemeindeschenke Mehrstedt, Mehrstedt 70 auf den Saal ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Eröffnung der Versammlung
2. Feststellung der satzungsgemäßen Berufung der Versammlung
3. Feststellung der mit der Einladung bekanntgegebenen Tagesordnung
4. Rechenschaftsbericht des Jagdvorstandes
5. Bericht des Kassenwartes
6. Entlastung Vorstand und Kassenwart
7. Neuwahl des Vorstehers
8. Sonstiges und Diskussion

Wir freuen uns über eine zahlreiche Beteiligung.

Mehrstedt, 06.09.2026
Dominik Hartung
Kassenwart



Ortsteil Neunheilingen

Vereine und Verbände



■ Sommerfest 2026 in Neunheilingen

Die Sonne und viele Kinderaugen strahlten ...

36 Grad und es wurde noch heißer - in der Sonne war es nicht mehr auszuhalten. Und nun sollte das Sommerfest in Neunheilingen stattfinden. Wir schauen zurück - es ist der 25.06.2026 und bullig heiß. Aus diesem Grund entschied sich der Neunheilinger Feuerwehrverein als Ausrichter des traditionell am Wochenende nach Johannistag stattfindenden Kinder- und Sommerfestes das Fest zu verschieben.

Nun war es soweit bei strahlend blauen Himmel und herrlichen 25 Grad fand am Samstag, den 19.09.2026 das Sommerfest in Neunheilingen statt. Es strahlte nicht nur die Sonne sondern auch die vielen zahlreichen Kinderaugen.

14:00 Uhr und der Startschuß für das diesjährige **Seifenkistenrennen** läutete das Fest ein. 4 waghalsige Pilotinnen und Piloten tasteten sich an die Neunheilinger Piste heran - im ersten Probelauf fuhren alle vorsichtig die Piste hinunter. Besondere Bewunderung erlangte die Seifenkiste von Vanessa, die als originalgetreue Nachbildung des bekannten Mähdreschers Fortschritt E512 die Strecke heruntergefahren kam. Die Seifenkisten von Jannis und Marika eher auf Geschwindigkeit und optimale Lenkfunktion ausgelegt flitzten besonders schnell die Piste herunter.

Nach dem Probelauf entschied sich kurzentschlossen eine weitere Starterin am Rennen teil zunehmen. In zwei Zeitläufen fuhren die 5 Piloten in Zeiten unter 30 Sekunden die Piste herunter. Mit jeder Kurve wuchs das Selbstvertrauen und die Geschwindigkeit nahm zu. Nach den zwei Läufen standen die Siegerplätze fest. Die platzierten trennten nur wenige Millisekunden - Herzlichen Glückwunsch allen Podiumsplätzen - ihr ward klasse, liebe Seifenkistenlenker!

Altersklasse ab 10 Jahre

Platz	Pilot	Bestzeit
1	Jannis	24,27 sec
2	Enna	24,66 sec
3	Lara	28,13 sec

Altersklasse bis 10 Jahre

Platz	Pilot	Bestzeit
1	Marika	29,16 sec
2	Vanessa	49,63 sec





Nach der Siegerehrung folgte das nächste Highlight. Die Festwiese füllte sich schlagartig, denn jeder wollte den **Tanzauftritt der Heilinger Feldhasen** miterleben. Die Kinder des Neunheilinger Kindergartens unter der Leitung von Jana hatten die letzten Wochen dazu genutzt um verschiedenen Tänze einzustudieren. Unterstützt wurden sie von der neu gegründeten Tanzgruppe - ein Angebot der Heilinger Feldhasen für Tanz, Spaß und viel Freude.





Die Kinder tanzten begeistert zu Latino-Rhythmen und Stimmungsliedern. Ein super gelungener Auftakt für das Sommerfest.





Das Festzelt füllte sich**. Leckerer Kuchen und heißer Kaffee** machten den Nachmittag zu einem schönen geselligen Erlebnis.

Die Kinder nutzten die **zahlreichen Attraktionen** - für jeden war etwas dabei - eine Hüpfburg für die kleinen, eine für die großen und für das Bullriding war die Begeisterung auch groß.





Beim traditionellen **Feuerwehr-Parcours** nahmen 13 Jungs und Mädchen teil. Mit etwas Unterstützung von den Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr absolvierten alle die Stationen - Schlauchausrollen, ankuppeln, Strahlrohre montieren, Tunnel, Geschicklichkeitsübung und Löschangriff - in hervorragenden Zeiten. Die Platzierungen waren nur wenige Bruchteile einer Sekunde voneinander getrennt. Bei der Siegerehrung erhielten die Sieger prachtvolle Pokale und die Teilnehmer eine Urkunde und Medaille. „Bei solch talentierten und ehrgeizigen Jung-Feuerwehrleuten blicken wir in eine gute Zukunft“ freuten sich die Kameraden der Feuerwehr.







Kreativ wurde es in der **Schmink- und Bastelstraße**. Neben liebevoll gebastelten Figuren erfreuten sich die Kleinen wie auch der ein oder andere Große an einem Klebe-Tattoo. Zu Erfrischung gab es für die Kinder kostenfreies Slush-Eis - besonders Melone war beliebt.



Kulinarisch erfreuten sich die Gäste an saftig gebratenem Spanferkel und allerlei Leckereien vom Rost.





Die Stimmung war gut und so feierten die Neunheilinger und ihre Gäste bis spät in die Nacht. Bei unterhaltsamer Musik und einem tollen Lichtambiente sagen die Gäste mit und vereinzelt wurde das Tanzbein geschwungen.







Rundum war das Sommerfest ein schönes Fest für Groß und Klein. Ermöglicht wurde dies durch die aufopfernde Bereitschaft der Vereinsmitglieder des Neunheilinger Feuerwehrvereins e. V., die die letzten 3 Tage mit Herrichten, Aufbau und Vorbereitungen beschäftigt waren. „Es hat sich wieder gelohnt - die Kinder hatten Spaß und für Neunheilingen haben wir ein schönes Fest organisiert“ freuten sich alle. Herzlichen Dank allen fleißigen Kuchenbäckern für die zahlreichen und leckeren Kuchen, den Neunheilinger Feldhasen und der Tanzgruppe für ihr mitreißendes Tanzprogramm, dem Konsumtreff Neunheilingen und der Agrar Gesellschaft Neunheilingen für die freundliche Unterstützung, DJ Matthias für die unterhaltsame musikalische Untermalung am Nachmittag und DJ Hannes für die stimmungsvollen Musikrunden am Abend und natürlich allen Helfern, Vereinsmitgliedern sowie Unterstützern.

Es ist schön, dass wir auf eine solche Unterstützung vertrauen können und jedes Jahr aufs Neue die zahlreichen Kinderaugen zum leuchten bringen.

Freundlich grüßt euer Neunheilinger Feuerwehrverein e. V.

■ Vogel- und Königsschießen 2026 des Neunheilinger Schützenvereins

Wer schießt hier den Vogel ab?!?

Am Samstag den 12.09.2026 fand das jährliche Vogel- und Königsschießen des Neunheilinger Schützenverein 2001 e. V. statt.
Die Schützenbrüder fanden sich traditionell in der Schießhalle Schlotheim ein.
Nach der Begrüßung durch den Vereinsvorsitzenden Holger Harnisch, gedachten die Schützenbrüder in einer Schweigeminute ihrem am 25.07.2026 verstorbenen Kameraden und Freund Franz.
Mit seiner goldenen Krone, dem goldenen Zepter und Reichsapfel wurde der von André Wetzel aus massiven Holz gefertigte Greifvogel in der Schießhalle platziert.
Von diesem Erscheinungsbild und der vermeintlichen Robustheit des Vogels beeindruckt, stellten sich die Schützen auf einen langen Tag in der Schießhalle ein.





Bei herzhaften Leckereien und einem süßen Stück Kuchen stärkten sich alle, ehe sie an den Schießstand traten.

Unter der kompetenten Aufsicht von Hans-Peter Roth begannen die 7 Schützen das Vogelschießen.



Schon als der erste Schuss auf den Vogel prallte zeigte sich, dass das Material den Schüssen, anders als erwartet, nicht den Widerstand entgegensetzte, wie zuvor gedacht. Das Holz splitterte und der Ehrgeiz der Schützen war geweckt. Nach der festgelegten Reihenfolge traten die Schützen an den Schießstand. Gewehr geladen, die Krone anvisiert und abgedrückt. Bereits nach dem ersten Durchgang fiel die Krone, nach dem zweiten der Reichsapfel, im vierten das Zepter … Erst als es dem Vogel an den „Kragen“ ging, wurden mehrere Durchgänge für das jeweilige Teil benötigt.

Nachdem sich ein Schütze immer wieder ein Teil des Vogels sicherte, schauten sich die Schützenbrüder einander überrascht an: „Andre, schießt heute den Vogel ab!“ lachten sie etwas unglaubwürdig. Der Vogel wurde zügig bis auf den Rumpf geschossen. Nachdem bereits drei Kugeln auf den Rumpf des Vogels trafen und dieser immer wieder wackelte, fühlten sich die Schützen an ein Vogelschießen erinnert, bei dem sie Stunden lang versuchten den Rumpf herabzuschießen. Dann trat Philipp an den Stand. Vier Schüsse gut platziert, noch eine Patrone im Magazin. Philipp visiert an, drückt ab und ist total überrascht als der Rumpf von der Stange sich löst und zu Boden fällt.

„Das habe ich noch nie erlebt!“ rief der Schießaufseher und wunderte sich über das was sich heute ereignete. Beim 8. Schuss fiel der Rumpf des Vogels - so schnell wie noch nie beim Neunheilinger Schützenverein.

Ergebnis Vogelschießen 2026:

Vogel-Teil	Schütze
Krone	Andre Neuschl
Reichapfel	Andre Neuschl
Zepter	Philipp Überhagen
Kopf	Andre Neuschl
Rechte Schwinge	Andre Neuschl
Linke Schwinge	Andre Neuschl
Rechte Kralle	Holger Harnisch
Linke Kralle	Christian Ludwig
Schweif	Andre Neuschl
Rumpf	Philipp Überhagen

Im Anschluss an das Vogelschießen schloss das Königsschießen.

Ein Schuss auf die Königsscheibe aus 50 Metern mit dem Kleinkaliber-Gewehr.
„Ein Schuss, auf den kommt es jetzt an“, freuten sich die Schützen - doch keiner will anfangen. „Wir schießen in der gleichen Reihenfolge, wie zum Vogelschießen“ entschieden sich die Schützenbrüder.

Andre Neuschl, der Starter beim Vogelschießen, tritt als erster an den Schießstand. Die Höhe der Auflage, bereits von Peter eingestellt, passt - die eine Patrone wird ins Magazin eingesetzt - die Nervosität ist zu spüren - nur dieser eine Schuss - der muss sitzen … Waffe aufgelegt, gezielt, mit der Fingerspitze den Abzug betätigt und gewackelt … Zum Glück! Das Munitionslager war noch nicht verschlossen und die Kugel nicht im Lauf. Jetzt zählt es - durchatmen, ruhig bleiben, das Ziel auf der Scheibe anvisieren und den Abzug betätigten. Der Knall verhallt und ein Raunen geht bei den Schützenbrüdern um - „Das war ein Schuss!“ Fast mittig vom schwarzen, direkt ins Ziel.



Doch erfahrungsgemäß ist bis zum letzten Schuß abzuwarten, wer Schützenkönig wird. Erst bei der Siegerehrung steht fest, wer Schützenkönig wird …



Die Siegerehrung folgte und die Schützen freuten sich darüber, dass das Vogelschießen und Königsschießen heute so zügig und diszipliniert verlief. Die erfolgreichen Kameraden erhielten eine Urkunde und einen schönen Anstecker mit dem Zeichen, welches von ihnen abgeschossenen wurde.

Und dann die Überraschung - tatsächlich entschied der erste Schuss auf die Königsscheibe über den Schützenkönig 2026 des Neunheilinger Schützenvereins 2001 e. V.



Andre Neuschl konnte sich die Königsscheibe mit seinem präzisen Schuss sichern. „Heute lief es perfekt“ - freute er sich und wurde von den Schützenbrüdern als Schützenkönig 2026 gefeiert.

Einen herzlichen Dank allen Schützenbrüdern und ihren Familien für den tollen Tag, André Wetzel für die Erstellung des schönen Vogels, Hans-Peter Roth für die Standaufsicht, allen Helferinnen für die erstklassige Verköstigung und liebevolle Vorbereitung sowie dem Vereinsvorstand für die tolle Organisation des schönen Tages - Es war toll!

Wer hat Interesse mehr über den Schießsport und unseren Verein zu erfahren?!? Wir freuen uns, euch kennenzulernen und euch die Möglichkeit zu geben mal „reinzuschnuppern“.

Kontakt: **svneunheilingen2001@web.de**

Es grüßt der
Neunheilinger Schützenverein 2001 e. V.

Ortsteil Obermehler

Vereine und Verbände



■ Kleingartenanlage Obermehler e. V.

Hallo Gartenfreunde!

Der Gartenverein „Kleingartenanlage Obermehler e.V.“ hat noch freie Gärten mit Laube, Strom und Brunnen zu vergeben. Schaffen sie sich ein kleines Paradies im Grünen.
Die Dreierteilung wird nicht verlangt. Gärten, die dennoch nicht als Kleingarten verpachtet sind, können auch landwirtschaftlich bewirtschaftet werden.
Der Pachtzins ist nach wie vor sehr klein.
Melden Sie sich an und bereiten schon das neue Gartenjahr vor.

Kontakt:
Marco Görlach
MarcoLoewing@live.de
0176/41476758
036021/80968



Gemeinde Körner

Vereine und Verbände





■ Kürbisfest im MGH Körner

Was die Besucher zu sehen und zu schmecken bekamen, übertraf alles bisher da gewesene! Kein Wunder: Eine ganze Woche lang wurde nicht nur gekocht und gebacken, sondern vor allem gebastelt und gewerkelt.



Haus und Hof waren festlich geschmückt. Es entstanden kreative Meisterwerke an herbstlichen Blumengestecken in vielen Variationen, Getöpfertes und liebevoll Gestaltetes aus Naturmaterialien. Es war ein großes Vergnügen zu schauen, sich beraten zu lassen und Anregungen für die Verschönerung der eigenen vier Wände zu sammeln.

Kulinarisch übertrafen sich die Landfrauen mit ihrem reichhaltigen Kuchenbuffet. Da konnte jeder Wunsch erfüllt werden: Nasse und trockene Blechkuchen, mit Quark, Mohn, Nüssen oder Obst, die Nussecken mit Kürbis sehr delikat … Die Kürbissuppe wurde in diesem Jahr mit Süßkartoffeln gekocht. Sehr lecker - wie auch der Grießpudding mit Kürbis-Quittenmus.

Und zum Abschluss überraschte am späten Nachmittag ein Dudelsackspieler in Originaltracht die Organisatorinnen und die Gäste mit einem gelungenen Auftritt.





Carmen Listemann



■ SV Fortuna 49 Körner - Abt. Fußball

Herren-Kreisliga - Eichsfeld-Unstrut-Hainich

Tag	Anstoß	Heimmannschaft - Gastmannschaft
Sonntag, 04.10.2026	14:30 Uhr	SV Hainich Heyerode - SV Fortuna 49 Körner
Sonntag, 11.10.2026	14:30 Uhr	SV Fortuna 49 Körner - SC Hertha Küllstedt
Sonntag, 25.10.2026	14:30 Uhr	SV Fortuna 49 Körner - BSG Aktivist Menteroda
Freitag, 30.10.2026	18:30 Uhr	SV Fortuna 49 Körner - SPG Ammern

■ SV Fortuna 49 Körner - Abt. Tischtennis

Spielplan - 2026/2027
3. Kreisliga

Datum	Uhrzeit	Begegnung
Mittwoch, 28.10.2026	19:00 Uhr	SV Fortuna 49 Körner - SV 90 Altengottern III
Mittwoch, 04.11.2026	19:00 Uhr	SV Fortuna 49 Körner - SV 1922 Thamsbrück IV
Mittwoch, 25.11.2026	19:00 Uhr	SV Fortuna 49 Körner - SG Urbach III

Gemeinde Marolterode

Vereine und Verbände

■ FFW Marolterode

Feuerwehrfest und Inselpokal Poel

Am letzten Augustwochenende fand das Feuerwehrfest in Marolterode statt und lockte zahlreiche Feuerwehrkameraden sowie interessierte Gäste an. Es waren faire Wettkämpfe im Löschangriff, bei denen insgesamt sieben Mannschaften an den Start gingen.

Teilgenommen haben die Mannschaften aus der Jugendfeuerwehr Obermehler und Kirchheilingen sowie unsere Freunde aus Kirch- und Feldengel. Mit großem Einsatz, Teamgeist und sportlichem Ehrgeiz kämpften die Mannschaften um die besten Zeiten.

Am Ende konnte sich Kirchheilingen 1 den ersten Platz sichern. Auf dem zweiten Platz folgte Marolterode 2, während Kirchheilingen 2 den dritten Platz belegte.

Auch die kleinen Feuwerwehrkids konnten sich an einem Parcour messen. Sponatan erhielten wir Wettkampfstimmung durch die Jugendfeuerwehr Kirchheilingen, die eigentlich nur die Großen im Löschangriff anfeuern wollten. Vielen Dank für euern Einsatz.

Wir gratulieren allen Mannschaften zu ihren Leistungen und bedanken uns bei allen Teilnehmern, Helfern und Gästen, die zu einem gelungenen Feuerwehrfest beigetragen haben.

Ein besonderer Dank gilt unserem Gemeindebrandmeister Thomas Gold, Steffen Raab und Sandy Müller für die Unterstützung bei der Zeitnahme, Winfried Neubert für seinen Einsatz als Starter, sowie dem Feuerwehrverein, insbesondere bei unseren Bratern Ralf und Gunter, sowie den Tresenkräften Joachim und Stefan und natürlich der FIG.

Das Wochenende darauf nahm die Feuerwahr Marolterode mit einer Jugendmannschaft und einer Männermannschaft am diesjährigen Inselpokal auf der Insel Poel teil.

Für unsere Jugendlichen war dieser Wettkampf ein ganz besonderes Erlebnis. Mehr als 150 Mannschaften gingen an den Start und stellten sich der Herausforderung. Auf insgesamt sechs Bahnen wurde der Wettkampf ausgetragen - Spannung und Nervenkitzel waren dabei garantiert.

Unsere Jugendmannschaft erreichte den 16. Platz und konnte damit ihre gute Leistung eindrucksvoll unter Beweis stellen. Auch unsere Männermannschaft schlug sich wacker und belegte den 78. Platz. Für beide Mannschaften war die Teilnahme eine wertvolle Erfahrung und ein tolles gemeinsames Erlebnis.

Doch nicht nur die Ergebnisse machten das Wochenende zu etwas Besonderem. Die gemeinsame Zeit, der Zusammenhalt und die schönen Momente bleiben sicherlich noch lange in Erinnerung. Es war für alle Beteiligten ein wunderschönes Wochenende auf Poel.

Wir möchten uns recht herzlich bei allen Sponsoren bedanken, die dieses Wochenende ermöglicht haben: die Gemeinde und dem Feuerwehrverein Marolterode, der Fahrschule Speedy / Sandy Müller, Gut Allmenhausen, der Tischlerei Beck sowie bei den Sponsoren, die nicht namentlich genannt werden möchten. Ohne diese Unterstützung wäre die Teilnahme an einem solchen Wochenende nicht in dieser Form möglich gewesen.

Weiterhin möchten wir Reiner (Colombo) für die Beschallung danken und ein ganz besonderer Dank geht abschließend an alle mitgereisten Eltern. Sie haben unsere Jugendlichen begleitet, angefeuert und damit wesentlich dazu beigetragen, dass das Wochenende zu einem unvergesslichen Erlebnis wurde.













Jugendwarte
Tobias Marks und Beate Gold

■ SPG Marolterode - Abt. Fußball

Herren-Kreisliga - Eichsfeld-Unstrut-Hainich

Tag	Anstoß	Heimmannschaft - Gastmannschaft
Sonntag, 04.10.2026	14:30 Uhr	SPG Ammern - SPG Marolterode
Sonntag, 11.10.2026	14:30 Uhr	SPG Marolterode - SG Thamsbrücker SV
Samstag, 17.10.2026	15.00 Uhr	SPG Bickenriede - SPG Marolterode
Sonntag, 25.10.2026	14:30 Uhr	SPG Marolterode - VFL Hüpstedt 1892

■ SG Marolterode - Abt. Tischtennis

Spielplan - 2026/2027
2. Kreisliga - Mannschaft I

Datum	Uhrzeit	Begegnung
Dienstag, 06.10.2026	19:30 Uhr	SV LM Bad Langensalza - SG Marolterode
Dienstag, 13.10.2026	19:30 Uhr	SG Marolterode - TTSV Herbsleben e. V. IV
Dienstag, 20.10.2026	19:30 Uhr	SG Marolterode - TSV 1861 Bad Tennstedt III
Dienstag, 27.10.2026	19:30 Uhr	SG Marolterode - SSV 07 Schlotheim IV

3. Kreisliga - Mannschaft II

Datum	Uhrzeit	Begegnung
Donnerstag, 29.10.2026	19:00 Uhr	SG Urbach III - SG Marolterode II
Dienstag, 03.11.2026	19:30 Uhr	SG Marolterode II - TTSV Herbsleben e. V. V

Kirchliche Nachrichten

Stadt Nottertal-Heilinger Höhen

■ Evangelisches Pfarramt „Region Helbe-Notter“

Jahreslosung 2026
Gott spricht: Siehe, ich mache alles neu!
Offenbarung 21,5

Monatsspruch Oktober:
Zur Freiheit hat uns Christus befreit!
So steht nun fest und lasst euch nicht wieder
das Joch der Knechtschaft auflegen!
Galater 5,1.

Freitag, den 2. Oktober
18:00 Uhr Großmehlra, Kirmesandacht
Sonntag, den 4. Oktober 2026 - 18. Son. n. Trinitatis (Erntedank)
09:15 Uhr Urbach
10:00 Uhr Rockensußra, Kartoffelfest
10:00 Uhr Volkenroda
10:30 Uhr Schlotheim
10:45 Uhr Menteroda, Erntedank
14:00 Uhr Keula, Erntedank & Verabschiedung Pfarrer Remisch
14:00 Uhr Mehrstedt, Erntedank
15:00 Uhr Rockstedt
Donnerstag, den 8. Oktober
13:30 Uhr Ebeleben, Kirmes
Sonntag, den 11. Oktober 2026 - 19. Son. n. Trinitatis
10:00 Uhr Ebeleben
10:00 Uhr Volkenroda
16:00 Uhr Holzsußra, Erntedank
Sonntag, den 18. Oktober 2026 - 20. Son. n. Trinitatis
10:00 Uhr Volkenroda
10:30 Uhr Körner, Kirmes
10:45 Uhr Menteroda
13:30 Uhr Rockensußra, Jubelkonfirmation
Samstag, den 24. Oktober
13:30 Uhr Urbach, Kirmes
Sonntag, den 25. Oktober 2026 - 21. Son. n. Trinitatis
10:00 Uhr Volkenroda
10:45 Uhr Körner
14:00 Uhr Großmehlra

Veranstaltungen im Bereich unseres Regionalpfarramts:

Junge Gemeinde Helbe-Notter:
(offen für alle Jugendlichen)
Wir freuen uns auf deinen Besuch!
Nähere Informationen zu unseren Treffen erhältst du bei Doreen Reinewart unter der Nummer 0151 41905916 oder folge uns auf Instagram unter junge.gemeinde.helbe_notter

Regelmäßige Veranstaltungen in Großmehlra:

Bastelgruppe:
dienstags 15:30 Uhr **nicht in den Ferien**

Seniorennachmittag:
08. Oktober 14:30 Uhr

Gemeindekirchenrat:
09. Oktober 18:30 Uhr

Hauskreis:
15. Oktober 20:00 Uhr

Gemeindebeitrag oder Kirchgeld
In Großmehlra werden wir bei ihnen vorbeikommen und den Gemeindebeitrag gemäß Vorgabe der Landeskirche sammeln.
Die Sammlung beginnt im Oktober. Der Gemeindebeitrag soll in diesem Jahr für die Überdachung am Eingang des Gemeindehauses verwendet werden.

Regelmäßige Veranstaltungen in Körner:

Gemeindekirchenrat:
Donnerstag, 29.10.2026 um 19:00 Uhr

Seniorennachmittag:
Jeden 1. Dienstag im Monat, das nächste mal am 6. Oktober
Nähere Information bei Christina Laffin

Posaunenchor:
jeden Mittwoch um 19:00 Uhr

Regelmäßige Veranstaltungen in Schlotheim:

Kirchenchorprobe:
jeden Dienstag ab 19:30 Uhr

Christenlehre:
immer mittwochs 16.00 bis 17.00 Uhr
im ev. Pfarrhaus Schlotheim, Herrenstr. 1
1. bis 3. Klasse in geraden Kalenderwochen
4. bis 6. Klasse in ungeraden Kalenderwochen
außer in Ferien und an Feiertagen

Ev.-Luth. Pfarramt Schlotheim - Ebeleben in der Region Helbe-Notter
mit den Orten, Schlotheim, Holzsußra, Marolterode, Mehrstedt, Ebeleben, Billeben, Wiedermuth, Allmenhausen, Rockensußra und Rockstedt

Pfarrer Simon Gönner
Herrenstraße 1
99994 Nottertal-Heilinger Höhen/ OT Schlotheim
E-Mail: schlotheim@suptur-bad-frankenhausen.de
Tel.: (036021) 84173
Mobil: 015510797518

Gemeindebüro Schlotheim
Sprechzeit Pfarrer: Dienstag 10-12 Uhr
E- Mail: buero-schlotheim@suptur-bad-frankenhausen.de

Gemeindebüro Ebeleben
Sprechzeiten: z.Z. nicht besetzt
Tel.: (036020)888339
E-Mail: buero-ebeleben@suptur-bad-frankenhausen.de

Ev.-Luth. Pfarramt Körner-Menteroda
mit den Orten Großmehlra, Körner mit Hohenbergen, Österkörner und Volkenroda, Menteroda, Obermehler mit Pöthen und Urbach

Pfarrer Andreas Möller

Gemeindebüro Körner
Dammstr. 11, 99998 Körner

Markus Wiesenfarth
E-Mail- buero-koerner@suptur-bad-frankenhausen.de
Tel.: (036025) 343951
Sprechzeiten im Pfarrhaus:
Dienstag von 16:00 - 18:00 Uhr und
Donnerstag von 15:00 - 17:00 Uhr.

Gemeindepädagogin in Ausbildung
für die Region Helbe-Notter
(Ansprechpartnerin für Kirche Kunterbunt und Arbeit mit Kindern)
Melanie Hamann
E-Mail: hamann@suptur-bad-frankenhausen.de
Tel.: 0176/ 47081284

■ Katholische Kirche Schlotheim

Gottesdienstplan

Tag	Uhrzeit	Gottesdienst	Ort
So. 04.10.2026	10.00 Uhr 10.00 Uhr	Gottesdienst Wort-Gottes-Feier	Schlotheim Bad Langensalza
Di. 06.10.2026	09.00 Uhr	Gottesdienst	Schlotheim
So. 11.10.2026	08.30 Uhr 10.00 Uhr 10.00 Uhr	Gottesdienst Gottesdienst Gottesdienst	Kirchheilingen Schlotheim Bad Langensalza
Di. 13.10.2026	14.00 Uhr	Senioren-gottesdienst	Schlotheim



■ Gemeindefest des katholischen Kirchortes Schlotheim

Gemeinschaft, Glaube und gute Gespräche - ein rundum gelungenes Gemeindefest

Aufgrund des schlechten Wetters fand das diesjährige Gemeindefest der katholischen Kirche in Schlotheim kurzerhand in den Räumlichkeiten der Gemeinde statt. Der guten Stimmung tat dies jedoch keinen Abbruch. Im Gegenteil, in gemütlicher und herzlicher Atmosphäre kamen zahlreiche Gemeindemitglieder zusammen und verbrachten gemeinsam schöne Stunden.



Ein besonderer Höhepunkt war dabei der Gottesdienst, den der neue Pfarrer **Dr. Henneke** erstmals in unserer Gemeinde leitete.



In seiner eindrucksvollen Predigt sprach Dr. Henneke darüber, wie wichtig es ist, den christlichen Glauben nicht nur für sich allein zu Hause zu leben, sondern sich als Gemeinschaft auf den Weg zu machen und gemeinsam Kirche zu erleben. Gerade in der Diaspora sei es etwas Besonderes, dass viele Menschen teilweise weite Wege auf sich nehmen, um gemeinsam Gottesdienst zu feiern. Dieses Engagement und die Verbundenheit der Gläubigen würdigte er ausdrücklich.
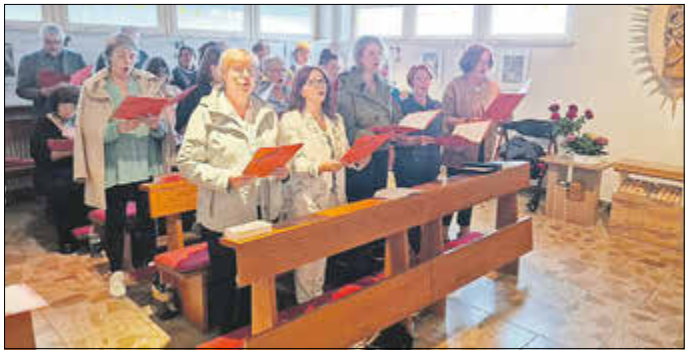




Eine besondere Geste der Verbundenheit war die Begrüßung des neuen katholischen Pfarrers durch den evangelischen Pfarrer **Gönner**. Er hieß Dr. Henneke herzlich willkommen mit Luftschlangen und Tröten, weil auch er zu einem Faschingsgottesdienst so begrüßt wurde. Pfarrer Gönner brachte die Hoffnung zum Ausdruck, dass die gute **ökumenische Zusammenarbeit** auch weiterhin gepflegt und mit Leben erfüllt wird. Das Miteinander der beiden Konfessionen ist gerade im ländlichen Raum ein wichtiger Bestandteil des Gemeindelebens.



Auch **Ortsbürgermeister Marcus Handwerk** ließ es sich nicht nehmen, den neuen Pfarrer persönlich willkommen zu heißen. Mit einigen herzlichen Worten begrüßte er Dr. Henneke in Schlotheim und wünschte ihm für seine neue Aufgabe alles Gute sowie viele schöne Begegnungen und Erfahrungen in der Gemeinde.



Musikalisch wurde der Gottesdienst vom **Chor aus Mühlhausen** begleitet. Mit seinen stimmungsvollen und sehr schön vorgetragenen Liedern gab der Chor dem Gottesdienst einen besonderen festlichen Rahmen.



Im Anschluss waren alle zum gemeinsamen Gemeindefest eingeladen. Wie schon in den vergangenen Jahren war für das leibliche Wohl bestens gesorgt. Bei reichlich Essen und Getränken entwickelten sich viele gute und interessante Gespräche. Es wurde gelacht, erzählt und sich ausgetauscht und einmal mehr wurde deutlich, wie wertvoll solche gemeinsamen Stunden für das Miteinander in der Gemeinde sind.













Das Gemeindefest war auch in diesem Jahr wieder ein voller Erfolg. Es hat gezeigt, dass Kirche nicht nur im Gottesdienst, sondern auch in der Begegnung und Gemeinschaft lebt.

Ein herzlicher Dank gilt allen, die zum Gelingen des Festes beigetragen haben, den Organisatoren, den vielen Helferinnen und Helfern, dem Chor aus Mühlhausen unter der Leitung von Gregor Czarkowski sowie allen Besucherinnen und Besuchern.

Ein schöner Tag voller Begegnungen, guter Gespräche und gelebter Gemeinschaft und ein herzlicher Auftakt für Pfarrer Dr. Henneke in Schlotheim.

■ Ev. Pfarramt Kirchheilingen

GOTTESDIENSTE

Tag	Gottesdienst	Uhrzeit	Ort
Samstag, 03.10.2026 Erntedank	Dreschfest		Neunheilingen
Sonntag, 04.10.2026	Gottesdienst im Anschluss gemeinsames Essen	10:30 Uhr	Kirchheilingen
Sonntag, 11.10.2026 Erntedank	Gottesdienst	09:30 Uhr	Kleinwelsbach
	Gottesdienst	10:45 Uhr	Issersheilingen
	Gottesdienst	10:45 Uhr	Großwelsbach
	Gottesdienst mit Kindergarten und Kirmesverein; mit Kirchencafé	14:00 Uhr	Bothenheilingen
Sonntag, 18.10.2026	Kirmesgottesdienst	13:30 Uhr	Neunheilingen

Vakanzvertretung hat Pfr. Marc Pokoj (Mühlhausen) übernommen:
Tel.: 03601/ 88 94 94
Mail: marcpokoj@t-online.de oder marc.pokoj@ekmd.de

Trauungen, Taufen und Beerdigungen in der Region können zukünftig im Gemeindebüro Bad Tennstedt bei Katja Spröte angemeldet werden.

Gemeindebüro Bad Tennstedt
Kleine Kirchgasse 17
99955 Bad Tennstedt

Montag:	9.00 - 14:00 Uhr
Dienstag:	geschlossen
Mittwoch:	geschlossen
Donnerstag:	13:00 - 18:00 Uhr
Freitag:	geschlossen

Gemeindebüro Kirchheilingen
Hauptstr. 10
99947 Kirchheilingen
Jeden 1. Mittwoch im Monat
Von 09.00 - 12:00 Uhr

Gemeindebüro Großvargula
Pfarrgasse 245
99958 Großvargula
Jeden 1. Donnerstag im Monat
Von 09:00 - 12:00 Uhr

Termine außerhalb der Öffnungszeiten können auch telefonisch oder per Mail vereinbart werden.

Kontakt ins Gemeindebüro:
Katja Spröte
Geschäftsführerin für die Modelregion
Bad Tennstedt - Kirchheilingen - Großvargula
Tel.: 036041 57131
Mobil: 0176 55957723
Katja.sproete@ekmd.de

Gemeinde Körner

■ Termine im Kloster Volkenroda

Kloster Volkenroda
Gutshof 1, 99998 Körner / Volkenroda
Mo-Fr zwischen 9-12 und 13-16 Uhr
Tel. 036025 / 559-0
E-Mail: info@kloster-volkenroda.de
Internet: www.kloster-volkenroda.de

Wir laden ein zu unseren Gottesdiensten, Gebetszeiten und Veranstaltungen:

Montag - Samstag
07.30 Uhr Werktagsgottesdienst mit Mahlfeier (Klosterkirche)
Montag - Samstag
12.00 Uhr Mittagsgebet (Klosterkirche)
18.00 Uhr Abendgebet (außer samstags, Klosterkirche)
Sonntag
10.00 Uhr Gottesdienst (Klosterkirche)
anschließend Kirchenkaffee in der Pforte

Samstag, 03.10.2026 | 8:00 Uhr
Tier- und Bauernmarkt
Jeden ersten Samstag im Monat, von März bis Dezember findet der Tier- und Bauernmarkt statt. Die Händler bieten alles rund um Haus, Hof und Garten an. Sie sind herzlich eingeladen!

Freitag, 09.10.2026 | 19:30 Uhr
Astronomischer Vortrag:
Anton Thraen (Referent: Gerhard Conrad)
Anton Thraen macht sich um seine Gemeinde in Dingelstädt als Seelsorger verdient und trug maßgeblich zum Bau des Krankenhauses und der Pfarrkirche bei. Als begabter Hobbyastronom beobachtete er den Sternhimmel und leistete wichtige Forschung im Bereich der Himmelsmechanik, so bei der Bahnbestimmung von Kometen und Asteroiden. Für seine wissenschaftlichen Verdienste wurde ein Asteroid im Hauptgürtel nach ihm benannt (4098-Thraen).
Der Vortrag findet im Kommunitätsraum des Klosters Volkenroda (im Oberen Amtshof) statt und dauert ca. 45min. Eintritt frei, Spenden erbeten.
Bei klarem Himmel besteht die Möglichkeit zur gemeinsamen Himmelsbeobachtung ab 20:30 Uhr auf der Wiese hinter dem Christus-Pavillon. Eine Anmeldung zur besseren Planung unter kampe@kloster-volkenroda.de ist wünschenswert.
Wer im Anschluss im Kloster Volkenroda übernachten möchte, kann über die Klosterpforte ein Zimmer buchen: 036025 5590 / pforte@kloster-volkenroda.de.

Sonntag bis Donnerstag, 11. - 15.10.2026
Herbstfreizeit „Die Pilgerreise“
Kinder & Jugend
Ein uraltes Buch wird lebendig.
Pilger Christian macht sich auf den abenteuerlichen und gefahrvollen Weg zur Himmlischen Stadt. Herbstbunte Tage mit unserer Apfelsaftpresse, kreative Touren rund ums Kloster und manchen Überraschungen.
Anreise: Sonntag, 11. Oktober 2026, bis 16 Uhr
Abreise: Donnerstag, 15. Oktober 2026, 13 Uhr

Sonntag bis Donnerstag, 11. - 15.10.2026
Teeniefreizeit - Auf dem Weg
Kinder & Jugend
Wir tauchen ein, in die Geschichte von Christian, der einen Weg zwischen Zweifel und Hoffnung auf einer gefährlichen und bewegenden Reise beschreitet.
Die zeitlose Geschichte der „Pilgerreise“ wird lebendig mit ganz viel Abenteuer, Spannung, wunderbaren Begegnungen und innerem Wachstum. Das darfst du nicht verpassen.

Sonntag, 11.10.2026 | 10.30
Erntedankfest 2026
Gottesdienst & Gebet
Am Sonntag, den 11. Oktober 2026 dankt das Kloster Volkenroda für alles, was Gott im vergangenen jahr Gutes geschenkt hat: für die Ernte, aber auch für die vielen großen und kleinen Segnungen im Leben.
Feiern Sie mit, wenn das Kloster Volkenroda und die Landwirtschaft Körner gemeinsam um 10:30 Uhr vor dem Schulbauernhof den Dankgottesdienst halten!
Anschließend gemeinsames Mittagessen im Refektorium.

Donnerstag bis Sonntag, 15. - 18.10.2026
Gospelworkshop mit Ha-Jo Schöne und Team
Seminare & Workshops
Vier intensive Tage voller Musik, Gemeinschaft und neuer Energie.
Unter der erfahrenen Leitung von Hans-Joachim Schöne und seinem Team tauchen wir tief ein in die Welt des Gospel: leidenschaftlich, kraftvoll und voller Lebensfreude. Gemeinsam arbeiten wir an persönlichem Gesang, Ausdruck und Chorpräsenz - damit die Musik nicht nur gehört, sondern auch gefühlt wird.
Höhepunkte des Wochenendes
Sonntag • 10:00 Uhr - Mitgestaltung von zwei Gottesdiensten
Sonntag • 16:30 Uhr - Abschlusskonzert in der Klosterkirche
Ein musikalisches Fest, das mitreißt und Herzen berührt!
Neben den Proben bleibt Raum für Begegnungen, Lachen, Gebet und kleine Pausen im besonderen Ambiente des Klosters - eine inspirierende Auszeit für Leib und Seele.
Extra-Tipp
Wer das Erlebte nachklingen lassen möchte, kann den Aufenthalt gerne bis Montag verlängern und das Wochenende entspannt ausklingen lassen.
So muss am Sonntagvormittag vor den Auftritten kein Zimmer geräumt werden - und der Fokus bleibt ganz auf Musik und Konzertfreude.
Leitung: Hans-Joachim Schöne - Chorleitung, studierte Schulmusik mit Schwerpunkt Chor- und Orchesterleitung

Nähere Informationen oder ggf. Änderungen zur den Veranstaltungen finden Sie auf der Homepage des Klosters: www.kloster-volkenroda.de

– Anzeigen –

Bauen & Wohnen

Ihr Projekt. Ihr Stil. Ihr Zuhause.



Wir steigen auf,
wo andere absteigen.

Dachdeckerei Wacker GmbH

Meisterbetrieb für Bedachung & Klempnerei

036021 - 85 81 50 www.dachdeckereiwacker.de

Muffiger Geruch unter dem Dach

- Anzeige -

Verschiedene Ursachen möglich

Ein dumpfer, modriger Geruch auf dem Dachboden ist kein Detail, das man auf später verschieben sollte. Oft steckt Feuchtigkeit dahinter – und die kommt unter dem Dach nicht ohne Ursache. Wer den Geruch nur überdeckt, übersieht im schlimmsten Fall einen Schaden an Dämmung, Holz oder Dachaufbau.

Häufige Auslöser sind kleine Undichtigkeiten an der Dacheindeckung, an Anschlüssen rund um Schornstein, Dachfenster oder Antennen sowie beschädigte Unterspannbahnen. Auch nach Sturm oder starkem Regen lohnt ein prüfender Blick. Dringt über längere Zeit wenig, aber regelmäßig Feuchtigkeit ein, bleibt das oft zunächst unbemerkt. Sichtbar werden dann eher Verfärbungen, dunkle Flecken oder feuchte Stellen an Sparren und Schalung.

Nicht immer kommt die Feuchte von außen. Ebenso problematisch ist warme, feuchte Raumluft aus dem Haus, die unkontrolliert in den Dachbereich gelangt. Ursache können undichte Anschlüsse an der Dampfbremse, offene Durchdringungen oder Mängel an der Dämmung sein. Trifft die Luft dort auf kältere Bauteile, kann sich Kondenswasser bilden. Gerade in der kalten Jahreszeit summieren sich auch kleine Leckagen schnell.

Riecht es auf dem Dachboden dumpf, faulig oder leicht nach Abwasser, muss es nicht unbedingt eine undichte Stelle im Dach sein. Auch die Kanalentlüftung kann Gerüche in den Dachbereich bringen – vor allem dann, wenn sie durch Alter oder Erdbeben aus beschädigt oder undicht ist.

Die Entlüftung der Abwasserleitung soll Gase sicher über das Dach ableiten und zugleich den Druck im Leitungssystem ausgleichen. Ist das Rohr im Dachbereich nicht mehr dicht, sitzt eine Verbindung locker oder wurde ein Anschluss unsauber ausgeführt, können Gerüche dort austreten, wo sie niemand erwartet.

Wer einen muffigen Geruch feststellt, sollte nicht nur lüften, sondern gezielt prüfen lassen, woher die Feuchtigkeit kommt. Denn je nach Ursache reicht die Lösung von einer kleinen Reparatur bis zur Sanierung einzelner Bauteile. Wichtig ist vor allem, nicht nur die betroffene Stelle zu trocknen. Erst wenn der Auslöser beseitigt ist, lässt sich verhindern, dass Geruch und Schaden zurückkehren.

Mit Unterstützung von KI generiert.



Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen?

Sprechen Sie uns an!

ImmobilienCenter Mühlhausen

Stefanie Weiß - Immobilienkauffrau (IHK)
Tel. 03601 / 495-871

ImmobilienCenter Bad Langensalza

Aaron Wittmann - Immobilienmakler/Bankkaufmann
Tel. 03601 / 495-873

Internet: www.spk-uh.de E-Mail: info@spk-uh.de

Nachweis und Vermittlung von Immobilien im Auftrag der Sparkassen-Immobilien-Vermittlungs-GmbH

Sparkasse Unstrut-Hainich



HELBE-DÜN ENTSORGUNGS-GmbH
Telefon 03 60 29 / 8 12 - 0



Container 3-10 m³
Ihr Entsorger für Privat und Gewerbe
Vermietung: Minibagger, Rüttelplatten, Schuttrutschen, Hubarbeitsbühne
99713 Holzthaleben · Großbrüchtersche Str. 14

Heizöl: 03601/46360
preiswert, pünktlich sauber & schnell
Mit Energie unterwegs
OHREM MINERALÖLE
Am Langen Rasen 6 · 99974 Ammern/Mhl. · Tel. 03601/46360 · www.ohrem.com

MÜHLHAUSEN ALY GERÜSTBAU
ALY-GERÜSTBAU
Inh. Sabine Brümmel e.K.
Treffurter Weg 7
99974 Mühlhausen
Telefon: 03601 44 98 17
Mobil: 0172 345 95 56
e-mail: info@aly-geruestbau.de

BELLSTEDT
wir steigen Ihnen auf's Dach...
Dachdeckermeisterbetrieb
Mitglied der Dachdeckerinnung
Eichenweg 27 - 99974 Mühlhausen
Tel.: 03601 / 8555 05 - Fax: 03601 / 8555 03
E-Mail: mb@dachdeckerei-bellstedt.de
www.dachdeckerei-bellstedt.de



Raten Sie mit!!! Raten Sie mit!!! Raten Sie mit!!!

Sudoku – Schwierigkeitsgrad: 2

	7	9		8				6
8			7		6	3		
2					5			1
	6	4				7		
7	1				8			2
	2		6		3			
			2	3		6		
	8						4	3
6				4			5	9

Raten Sie mit!!! Raten Sie mit!!! Raten Sie mit!!!

Sudoku – Schwierigkeitsgrad: 5

2	5	4		3				
				2	5		1	8
				4	7			3
4			2	7	8			
		7					6	5
		3		1				7
				8		3		1
1		6				8	4	



Urlaub im Rotweinparadies Ahrtal
Ferienwohnung „Himmelchen" im romantischen Ahrweiler
Schön eingerichtete Ferienwohnung in Ahrweiler für 2 – 4 Personen. Direkt am Ahr-Rad-Wanderweg und 10 Gehminuten zum mittelalterlichen Stadtkern. Ab 59,– € pro Nacht inkl. Nebenkosten, Endreinigung und Umsatzsteuer (zzgl. Gästebeitrag der Stadt).
Einzelunternehmung Karl Heinen · Delderstraße 33
53474 Bad Neuenahr-Ahrweiler · Ortsteil Ahrweiler
Tel.: 02641/36076 oder Mobil: 0160/1714841
Mail: h.pacyna@web.de · Net: www.himmelchen.de

KI unterstützt erstellt

Ihr Buch – in besten Händen.

Ob Stadt, Gemeinde, Verein oder Privatperson

mit 50 Jahren Erfahrung gestalten und drucken wir Ihr Buch.

Von der Idee bis zur fertigen Publikation – professionell und zuverlässig.

Jetzt informieren ⇢

Walter Bosch
Medienberater · Druckermeister
Mobil: 0170 8347461
Telefon: 07476 391400
w.bosch@wittich-herbstein.de



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

GEIGER-VERLAG

JETZT FÜR SIE ERHÄLTLICH:

Preußische Burgenromantik am Rhein

Hardcover, 264 Seiten, 91 Abbildungen

Wer sich in den letzten vier Jahrzehnten über die Burgenromantik der Preußen am Rhein ein umfassendes Bild verschaffen wollte, kam an Ursula Rathke's Buch von 1979 „Preußische Burgenromantik am Rhein" nicht vorbei.

Zahlreiche Auszeichnungen belegen: Ursula Rathke's Dissertation wurde zum Standardwerk der Burgenromantik am Rhein.

Was Bücher bewirken, beweist die Denkmalpflege der letzten Jahrzehnte an den Burgen im Mittelrheintal: Ohne die wissenschaftliche Arbeit der Leutesdorferinwäre die Pflege des Preußischen Kulturerbes so, wie in den letzten 40 Jahren geschehen, nicht möglich gewesen.



Preis: 30,00 zzgl. Versand

Das Buch gibt auch eine Antwort auf die viel gestellte Frage, „was mit den romantischen Impulsen eigentlich anzufangen sei" - jedenfalls für die Architektur und die Ästhetik.

Friedrich Schlegel's Prinzip der Freiheit als dem Prinzip der Individualität von Künstler und Kunstwerk spiegelt sich in den Burgen Preußens wieder. Darauf - nämlich auf die Erhaltung der Individualität von Künstler und Kunstwerk, kommt es ganz entscheidend bei erfolgreicher Denkmalpflege an.

Deshalb gilt unser aller Dank Ursula Rathke, deren Werk auch die Grundlagen enthält, Denkmalschutz im wohlverstandenen Sinne weiterzuentwickeln.

Oberbürgermeister der Stadt Andernach Achim Hütten

Verkauf:
- LINUS WITTICH Medien KG
  Kontakt: Frau Bianca Döring
  Tel. 06643 9627-383, buch@wittich-herbstein.de

WITTICH MEDIEN

Allgäu

Seenland erleben

Buchenberg · Sulzberg · Waltenhofen · Weitnau



Fordern Sie gleich Ihren gratis Prospekt mit Wandervorschlägen an!

- klare Naturseen
- Landleben pur
- zentrale Lage
- gemütliche Unterkünfte
- großes Wanderwegenetz

Hier geht's zu unserer Seite

AllgäuerSeenland.de

ALLGÄUER Seenland

Rathausplatz 4
87477 Sulzberg

08376 / 920119
info@allgaeuerseenland.de



Sei immer digital & mobil über alle Neuigkeiten aus Deinem Ort und Deiner Heimat informiert. Entdecke die meinOrt-App von LINUS WITTICH wann und wo Du willst. Egal ob zu Hause an Deinem Rechner oder unterwegs mit Smartphone oder Tablet.

Entdecke jetzt auch Deinen Ort!

meinOrt
by LINUS WITTICH

www.meinort.app

LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Wir sind jetzt ein Team

Ihr/e Gebietsverkaufsleiter/in vor Ort

Ronald Koch
Gebietsverkaufsleiter
Tel.: 0171 1201812
r.koch@
wittich-langewiesen.de

Nadine Twele
Verkaufsinnendienst
Tel.: 0175 5951012
n.twele@
wittich-langewiesen.de

www.wittich.de
Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen



Wir teilen schon seit 1959.

Wir sind schon lange weltweit vernetzt und teilen Ideen und Wissen mit lokalen Partnern. Damit arme und ausgegrenzte Menschen in Würde leben können.

Mitglied der actalliance

Brot für die Welt
Würde für den Menschen.

Gestalten Sie Ihre **Familienanzeige online.**

SCHRITT FÜR SCHRITT:

01. Öffnen Sie Ihren Browser und gehen Sie auf:
anzeigen.wittich.de

02. Haben Sie ein Kundenkonto?
Anmelden | weiter ohne Anmeldung | Registrieren

03. **Wählen Sie nun das Erscheinungsgebiet aus.**
Klicken Sie auf den eingegebenen Titel in der angebotenen Auswahl.

04. **Wählen Sie die Art und das Thema der Anzeigenschaltung aus.**
◉ privat ➜ Anzeigenthema

Wählen Sie, ob Sie Ihre eigene Druckvorlage oder eine Anzeige online gestalten wollen.

05. **Wählen Sie den Erscheinungstermin aus.**
Klicken Sie im Kalender die gewünschten Erscheinungstermine an.

06. **Erstellen Sie Ihre Anzeige.**
Nach Auswahl des Anlasses können Sie im Editor Ihre Anzeige ganz individuell erstellen.

07. **Buchungsübersicht/Anzeigenvorschau**
Hier überprüfen Sie die Angaben der gebuchten Anzeigenschaltung.

08. **Nutzerdaten**
Bitte geben Sie nun Ihre persönlichen Daten vollständig ein.

09. **Zahlungsmodalitäten**
Bitte geben Sie nun Ihre Rechnungsadresse sowie Kontoinhaberdaten ein und bestätigen Sie das Lastschriftverfahren.

10. **Hinweise zum Datenschutz und AGB**
Lesen Sie sich die Hinweise zum Datenschutz und unseren AGB durch und bestätigen Sie diese.

11. **Möchten Sie uns noch etwas mitteilen?**
Gerne können Sie uns noch unter Bemerkungen etwas mitteilen.

12. **Vielen Dank für die Buchung Ihrer Anzeige bei LINUS WITTICH Medien.**
Sie erhalten weitere Informationen auf Ihre E-Mail-Adresse.

HERZLICH WILLKOMMEN
zu unserem Leitfaden, um online Zeitungsanzeigen zu schalten.
Auf dieser Seite werden wir Ihnen Schritt für Schritt zeigen, wie einfach Sie über unser Anzeigenportal im Internet Ihre persönlichen Grüße gestalten können.

KONTAKT:
LINUS WITTICH
Medien KG
In den Folgen 43
98693 Ilmenau

Telefon:
03677/2050-0

E-Mail:
info@wittich-langewiesen.de

Internet:
www.wittich.de

WITTICH MEDIEN
LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

trauer-regional.de
by LINUS WITTICH

Traueranzeigen

Ein Abschied. Ein Mensch. Viele Erinnerungen.

Hintergrund © anya – stock.adobe.de, bearbeitet
Pusteblume © halimgch – stock.adobe.de

Weberstraße 13
99994 Nottertal-Heilinger Höhen
OT Schlotheim

BESTATTUNGSHAUS
GRUNWALD
Inhaberin Madelein Grunwald

MIT HERZ UND VERTRAUEN AN IHRER SEITE

info@bestattungshaus-grunwald.de
www.bestattungshaus-grunwald.de
036021/92125
0151/18555454

Wir sind Tag und Nacht für Sie erreichbar

BESTATTUNGSHAUS
FRANK JOHN

Wenn eine gute Hand den letzten Weg in Würde begleitet.

Kleinwelsbach 11
99994 Nottertal-Heilinger Höhen
www.Bestattungshaus-John.de
info@bestattungshaus-john.de

24 h für Sie da
0170 / 29 70 563
036043 / 748 312

Bestattungsinstitut
„Wicki“ GbR

Kirchheilingen, Wassergasse 51
Telefon 036043 – 7 07 47

Bad Langensalza, Salzstraße 14
Telefon 03603 – 81 11 77

Herbsleben, F. Dörre, Neue Gasse 23
Telefon 036041 – 4 74 99

Dienst den Lebenden
Ehre den Toten

Auch als Blumenladen sind wir präsent.

Wir sind für Sie im Trauerfall Tag und Nacht erreichbar.

Denken Sie an Ihre
Danksagung
Traueranzeigen

Fragen Sie nach unserem aktuellen Musterkatalog mit vielen Motiven und Textvorschlägen. Gerne sind wir Ihnen bei der Gestaltung und Buchung Ihrer persönlichen Danksagungsanzeige behilflich.
Rufen Sie an unter 03677/2050-0 oder senden Sie eine Mail an info@wittich-langewiesen.de





*„Man sieht die Sonne
langsam untergehen
und erschrickt doch,
wenn es plötzlich dunkel ist.“*
Franz Kafka

In liebevoller Erinnerung an

Rainer Trappe

* 10.10.1958 † 15.09.2026

Ein besonderer Mensch
ist von uns gegangen.

Wir nehmen Abschied in einer
feierlichen Zeremonie im Friedwald.

Datum:
02.10.2026
um 13:00 Uhr

Ort:
Waldfriedhof Mühlhausen
Stadtwald 99974 Mühlhausen

Wir bitten von Blumenkränzen
und Gestecken abzusehen.

In stiller Trauer:
Deine Frau
Sylvia

deine Kinder
Nadine mit Marko
Marco
Sören mit Stefanie

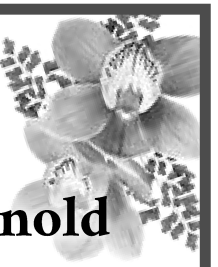
deine Enkelkinder
Elias*, Emily,
Celine, Emilio & Lina

sowie alle Angehörigen

Danke, dass ihr ihn auf seinem letzten Weg begleitet

Mit einer Danksagung stellen Sie sicher,
niemanden zu vergessen.

*Ein geliebter Mensch geht niemals ganz,
er bleibt in unseren Herzen, in unseren Erinnerungen
und in all den schönen Momenten,
die wir miteinander erleben durften.*



In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von

Ilona Maria Arnold

*** 05.12.1958 † 13.09.2026**

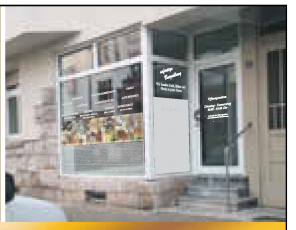
die viel zu früh von uns gegangen ist.
Für ihre Familie war sie nicht nur eine Mama,
Tante und Oma, sondern ein Zuhause, ein sicherer Hafen
und ein Mensch, dessen Liebe bedingungslos war.

In liebevoller Erinnerung
Kerstin mit Familie
Kathrin mit Familie
Micha mit Jenny
Mandy mit Familie
Maria
Im Namen aller Angehörigen

Körner, im September 2026

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 09. Oktober 2026, um 11:00 Uhr auf dem Friedhof in Körner statt.

KUK
SAMMLERSTUDIO





WIR KAUFEN GEGEN SOFORTIGE BARZAHLUNG:

- JEDE ART VON MÜNZEN (Mark, DDR-Mark, DM, Euro, alle Welt)
- MILITARIA (Bücher, Utensilien, Uniformteile, Orden, Ehrenzeichen)
- ANTIQUITÄTEN
- COMICS
- ALTE BÜCHER
- ALTES SPIELZEUG
- POSTKARTEN
- BRIEFMARKEN
- JEDE ART VON GOLD, SILBER, PLATIN (Schmuck, Münzen, Barren)
- MODESCHMUCK jede Art, auch Uhren
- BESTECKE (silber / versilbert)

Öffnungszeiten:
Dienstag - Freitag
09.00 - 18.00 Uhr
Außerhalb der Öffnungszeiten nach telefonischer Vereinbarung

Karl-Marx-Str. 13
99974 Mühlhausen
03601/8889080 o. 0171/1212954
info@kuk-sammlerstudio.de

www.kuk-sammlerstudio.de



felicita
ambulante Hilfen GmbH
Gemeinsam für mehr Lebensqualität

10 JAHRE

Herzlichen Dank
an alle unsere Klienten, für Ihr Vertrauen, die gute Zusammenarbeit und Ihre Treue.

Wir sind weiter für Sie da – heute, morgen und in Zukunft!

Tag der offenen Tür

Montag
5.10.2026
von 14:00 – 18:00 Uhr
Wilhelm-Klemm-Str 4
99713 Ebeleben

Mittwoch
7.10.2026
von 10:00 – 14:00 Uhr
Talstraße 12
99706 Sondershausen

GESCHÄFTSANZEIGEN ONLINE BUCHEN: REGISTRIEREN SIE SICH JETZT UNTER „MEIN WITTICH“ BEI WWW.WITTICH.DE

funke
AUTOHAUS

AUTOHAUS FUNKE, INH. ANDREAS FUNKE
Sandberg 34
37339 Gernrode
Tel.: 036076-41150

Gasometerweg 2-4
99974 Mühlhausen
Tel.: 03601-4088780

E-Mail: info@autohaus-funke.de

Räderwechsel inkl. auswuchten ab 19,96€

Klimaanlagen-Service nur 49,90€ zzgl. Material

Batterie-wechsel KOSTENLOS zzgl. Material inkl. Entsorgung

Ölwechsel KOSTENLOS zzgl. Material

Angebote für neue Reifen erstellen wir Ihnen gerne individuell sprechen Sie uns einfach an!

Wechsel Bremsflüssigkeit (PKW) 54,90€ inkl. Bremsflüssigkeit

INSPEKTION für PKW nach Herstellervorgabe ab 59,90€ zzgl. Material

Karosserie Fachbetrieb
Autolackier Fachbetrieb
ADAC Vertretung
ADAC Mobilitätspartner